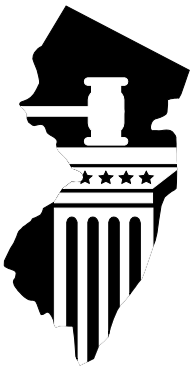
뉴저지주 사법부
New Jersey Judiciary

소액 청구
Small Claims - Korean

New Jersey Courts
www.njcourts.com



Independence • Integrity
Fairness • Quality Service

뉴저지주 상급법원
법률부
특별민사부
소액청구과

Superior Court of New Jersey
Law Division
Special Civil Part
Small Claims Section

소액청구과는 귀하에게 갚아야 된다고 믿는 소액의 돈을 받기 위하여 귀하가 어떤 개인 또는 사업체(피신청인)를 고소할 수 있는 법정입니다. 소액청구 절차는 다른 법정들보다 간단하며, 사람들이 보통 직접 사건을 제출하여 비교적 빨리, 적은 비용으로, 그리고 보통 변호사가 없이 주장을 진술할 수 있습니다.

이 소책자는 고소 및 항소를 제기하는 방법을 설명하고, 뉴저지 주의 소액청구에 관한 일반적인 정보를 제공합니다.

소액청구과

소액청구과는 상급법원의 특별 민사부의 3 개 과들 가운데 하나 입니다. 다른 2 개 과는 임대인/임차인 및 정규 특별 민사부입니다. 이러한 3 개의 과를 각각 설명하는 개별적인 소책자가 제공됩니다. 소액청구과는 금액이 $3,000, 또는 $5,000(임차인이 임대보증금을 요구하는 경우) 이상을 초과하지 않는 사건들을 처리합니다. 이것이 소액청구의 금전적 한도입니다. 만약 귀하가 받아내려 하는 금액이 이 금전적 한도를 넘지만 $15,000 이하인 경우, 귀하는 정규 특별 민사부에 고소장을 제출해야 합니다. 배상 금액이 $15,000 를 초과하는 사건들은 상급법원 법률부에 제출해야 합니다.

만약 귀하가 받을 자격이 있다고 믿는 손해가 금전적 한도보다 더 많더라도 소액청구로 고소하기를 원하는 경우에는 금전적 한도 이상의 손해를 보상 받을 권리를 포기해야 합니다. 그 이상의 금액은 나중에 별도의 소송으로 청구할 수 없습니다.

제소하는 대표적 청구 사건

다음은 소액청구로 제소할 수 있는 청구사건들의 일반적인 목록입니다.

- 서면 또는 구두 계약의 위반
- 계약금으로 사용된 금액의 반환
- 자동차 사고로 발생한 재산 피해
- 재산에 끼친 손해 또는 손실
- 결함품 또는 불량 제작 상태에 대한 소비자 불만
- 수행한 작업에 대한 대금 지불
- 부도 수표를 근거로 하는 청구
- 미지불 임대료에 대한 청구
- $5,000 를 넘지 않는 임차인의 임대보증금 반환

제소할 수 없는 청구

다음은 소액청구로 제소할 수 *없는* 청구사건들의 일반적인 목록입니다.

- 의사(치과의사 포함) 또는 변호사 같은 전문가의 과실에서 발생하는 청구
- 혼인 또는 가정 분규에서 발생하는 부양비 또는 이혼수당에 대한 청구
- 유언장과 같은 검인문제에서 발생하는 청구

소액청구 소송은 어디에 제출합니까?

고소장은 최소한 피고 1 명이 거주하고 있거나, 또는 피고의 사업체가 위치한 카운티의 특별 민사부 사무실에 제출해야 합니다. 피고 사업체는 실제로 영업을 하고 있는 카운티, 또는 그 사업체의 등록된 사업장이 위치하는 카운티에 위치하고 있다고 간주됩니다. 만약 피고가 1 명 이상인 경우, 고소장은 피고들 중 1 명이 거주하고 있거나 위치하고 있는 카운티에 제출할 수 있습니다. 만약 피고들 중 아무도 뉴저지 주에 거주하거나 위치하고 있지 않으면, 고소장은 소송사유가 발생했거나 소송이 시작된 카운티에 제출해야 합니다.

참고: 임대보증금의 반환을 청구하는 고소장은 임대인이 거주하고 있거나 임대인의 임대물이 위치한 카운티에 제출할 수 있습니다.

누가 소액청구 고소장을 제출할 수 있습니까?

소액청구로 고소하려면 제소자의 연령이 18 세 이상이어야 합니다. 제소자가 18 세 미만이면 고소장은 부모 또는 후견인이 제출해야 합니다.

소액청구 소송의 제출

소액청구 소환장 및 고소장 양식과 이 양식들을 작성하는 방법에 관한 설명서는 뉴저지 주 특별 민사부 서기 사무실이나 njcourts.com 에서 받을 수 있습니다. 소환장과 고소장은 우편으로 보내거나 본인이 직접 특별 민사부 서기 사무실에 제출할 수 있습니다("소액청구 소송은 어디에 제출합니까?" 참조).

원고로서 귀하는 고소장을 제출할 때 다음 사항들을 지켜야 합니다.

- 귀하의 성명, 주소 및 전화번호를 제공
- 고소장을 정확하게 송달할 수 있도록 고소장에 피고(들)이라고 기재된 사람의 현재의 이름(들)과 주소(들)을 제공. 피고가 개인, 개인 사업자, 동업자 혹은 주식회사인지를 정확히 확인 기재
- 귀하가 소송하는 금액을 진술
- 피고(들)이 귀하에게 돈을 갚아야 하는 이유를 진술
- 현재 귀하와 다른 당사자(들)이 관련된 다른 사건이 있는지 여부, 그리고 관련 사건이 있는 경우, 해당 법원의 이름을 명시
- 귀하에게 통역사가 필요한지 여부와 사용할 언어를 명시
- 귀하가 특별한 편의가 필요한 장애인인지 여부를 진술
- 작성한 양식에 서명하고 날짜를 기재
- 소환장과 고소장을 특별 민사부 서기 사무실에 제출할 때 정확한 접수료와 수수료를 지불. 소정 액수보다 적게 지불하는 경우에는 서류가 귀하에게 반송됩니다.
- 고소장을 법원에 제출할 때, 당사자의 **비밀 개인 신원 확인 정보**를 제공하는 것을 **금지**. 이런 정보에는 소송 당사자의 소셜 시큐리티 번호, 운전면허 번호, 차량 번호판 번호, 보험증서 번호, **사용 중인** 금융 계좌 번호 또는 **사용 중인** 신용카드 번호가 포함됩니다. 이런 정보는 **오직** 법률, 법원 명령, 규칙 또는 행정 명령이 요구하는 경우에만

제공하십시오. 귀하의 서류 원본에 이런 정보를 제공하거나 검은색으로 삭제하지 마십시오. 사용 중인 금융 계좌 번호는 소송의 주제이고, 다른 방법으로는 확인할 수 없는 경우에 한해서만 마지막 4 숫자를 제시하십시오.

소환장과 고소장을 제출한 후, 모든 당사자(소환장과 고소장에 기명된 모든 원고와 피고)는 법원으로부터 재판 날짜를 통고 받을 것입니다.

만약 피고가 재판을 받으러 법정에 나오지 않으면, 법정은 원고를 "궐석"으로 판결할 것입니다. 법정은 재판 날짜에 원고에게 지급할 금액을 결정할 수 있습니다. 이것을 "궐석 판결"이라고 합니다. 그러나, 원고는 주고 갚아야 할 금액에 관한 만족할만한 증거를 제시해야 하며, 개인 피고가 미국 군대의 현역 복무자가 아니라는 것을 증명해야 합니다. 사업체 피고에 대해서는 군대 복무자가 아니라는 증명이 적용되지 않습니다. 궐석판결을 신청하는 방법을 자세하게 설명하는 자기변호 패킷은 뉴저지 특별 민사부 서기 사무실과 njcourts.com 에서 받을 수 있습니다.

만약 고소 내용이 자동차 사고로 발생한 금전 배상에 대한 것이고, 법원이 피고에게 $500 이상을 지불하라고 판결하는 경우, 피고는 그 금액을 60 일 이내에 지불해야 합니다. 피고가 60 일 이내에 지불하지 않는 경우, 원고는 특별 민사부 서기 사무실을 통하여 뉴저지 자동차 위원회에 판결금액이 지불될 때까지 피고의 운전 및 등록 특권을 중지해 달라고 요청할 수 있습니다.

접수료

특별 민사에 속하는 고소장 접수료는 다음과 같습니다.

- 피고가 1 명인 경우 $35
- 피고 1 명이 추가될 때 마다 $5
- 배달증명우편 또는 보통우편으로 송달하는 수수료는 피고 1 명마다 $7 입니다. 그러나, 이 금액은 변경될 수 있습니다. 만약 특별 민사부 담당관이 직접 송달하는 경우에는 피고 1 명마다 수수료 $3 가 부과되고, 특별 민사부 담당관의 자동차 주행 거리 요금이 추가됩니다. 직접 송달 받은 피고가 추가되면 1 명마다 수수료 $5 가 부과되고, 해당되는 자동차 주행 거리 요금이 추가됩니다. 특별 민사부 직원은 귀하에게 자동차 주행 거리 요금(발생한 경우)을 알려 줄 수 있습니다. 위의 모든 수수료들을 지불하려면 Treasurer, State of New Jersey 앞으로 수표 또는 머니 오더를 보내십시오.
- 6 명의 배심원으로 구성된 배심재판을 요청하는 경우에는 추가로 $100 의 수수료를 지불해야 합니다.

만약에 귀하에게 법원 접수료들을 지불할 경제적 능력이 없으면, 법원에 귀하를 빈곤자로 인정해 달라고 신청할 수 있고, 판사가 수수료를 면제해 줄 수도 있습니다.

재판을 위한 준비

원고

귀하가 원고인 경우에는 귀하의 주장을 증명해야 합니다. 재판할 때, 귀하의 주장을 증명하는 데 필요한 증인들과 기록들을 미리 준비하십시오. 서면 진술서는, 비록 선서 하에 작성된 것이라도, 법정에서는 받아 들이지 않습니다. 오직 증인(들)이 실제로 듣고 본 것에 대한 법정 증언만이

허용됩니다. 귀하가 질문할 내용들을 미리 준비하십시오.

귀하의 주장을 증명하는 데 도움이 될 수 있는 거래에 관한 기록들이 있으면 법정에 가지고 가십시오. 그런 기록들에는 다음과 같은 것들이 포함될 수 있습니다.

- 지불필 수표, 머니 오더, 영수증
- 청구서, 계약서, 견적서, 임대계약서
- 편지
- 사진
- 귀하의 청구를 증명하는 다른 서류들

만약 귀하가 재판 날짜 이전에 피고와 사건을 합의할 경우, 특별 민사부 서기 사무실로 즉시 전화하여 사건이 합의된 것으로 기록하여 달라고 확인요청을 하십시오.

피고

귀하가 피고인 경우, 귀하는 원고가 자신의 주장을 준비하는 것과 마찬가지로 귀하의 사건을 준비해야 합니다. 예정된 재판 날짜에 모든 증인들과 함께 모든 서류들을 법정에 가지고 가십시오. 만약 귀하도 원고를 고소하고 싶으면, 예정된 재판 날짜 이전에 고소해야 합니다. 특별 민사부 서기 사무실 직원이 고소장을 어떻게 제출하는지 설명해 줄 것입니다.

만약 원고가 출두하지 않는 경우, 판사는 사건을 기각합니다. 만약 피고가 출두하지 않으면 결석판결을 받을 수 있고, 피고는 갚아야 한다고 주장된 금액의 전부 또는 일부를 지불해야 할 수도 있습니다.

만약 귀하가 재판 날짜 이전에 원고와 사건을 합의할 경우, 특별 민사부 서기 사무실로 즉시 전화하여 사건이 합의된 것으로 기록하여 달라고 확인요청을 하십시오.

재판 당일

피고는 소환장에 기재된 날짜와 시간에 법정에 출두해야 합니다. 원고는 같은 날짜와 시간에 법정에 출두하라는 특별 민사부 서기 사무실에서 보낸 별도의 통지서를 받습니다. 모든 당사자들은 법정에서 달리 통지하지 않는 한, 정해진 날짜와 시간에 출두해야 합니다. 만약 악천후로 인하여 법정이 문을 닫는 경우에는 재판 날짜가 변경됩니다.

재판이 예정된 날, 판사는 당사자들(원고와 피고)이 훈련된 합의 조정자와의 합의 논의를 통하여 사건의 합의를 시도하도록 도울 것입니다. 조정자는 모든 사람들이 만족할만한 합의에 도달하도록 도울 것입니다. 조정자는 판사가 아닙니다. 만약 합의가 이루어지지 않는 경우, 귀하의 사건은 같은 날 판사에 의하여 심리됩니다.

만약 귀하가 재판에서 이기는 경우, 이 소송과 관련된 소책자 금전 판결의 추심(*Collecting a Money Judgment)*를 참조하십시오. 이 소책자는 뉴저지 특별 민사부 서기 사무실과 njcourts.com 에서 받을 수 있습니다.

항소할 수 있는 권리

만약 귀하가 원고 또는 피고로서 법정의 최종 결정에 동의하지 않는 경우, 귀하는 판결 날짜로부터 45 일 이내에 상급법원 항소부에 사건을 항소할 수 있습니다. 귀하는 항소 통지서, 전사 신청서 사본 1 부 및 사건내용 진술서를 45 일 이내에 [주소] Richard J. Hughes Justice Complex, PO Box 006, Trenton, NJ 08625 에 소재한 Appellate Division[항소부]의 서기에게 제출하고 사본들을 다음의 사람들에게 송달해야 합니다.

- 법정에 출두했던 모든 사건 당사자들
- 항소를 접수한 곳의 특별 민사부 서기
- 사건을 판결한 판사

귀하는 항소 통지서와 함께 $250 의 접수료를 지불하고, 항소 통지서를 제출한 날로부터 30 일내에 항소부의 서기에게 $300 를 공탁해야 합니다. 공탁금은 항소에서 패소하는 경우 합의금 또는 법정비용을 지불하는 데 사용할 수 있습니다. 항소에서 승소하는 경우, 공탁금은 반환됩니다.

귀하는 재판의 전사본을 입수해야 합니다. 전사본은 사건을 심리한 법정이 있는 카운티의 특별 민사부 서기에게 신청해야 합니다. 귀하는 전사본을 준비할 법정 속기사, 서기, 대행 회사가 결정한 전사본의 예상 비용인 1 일당(전체 또는 일부) $300 를 서기에게 공탁해야 합니다. 귀하는 전사본 3 부를 항소부 서기에게 제출하여야 합니다. 항소에 관한 문의는 항소부의 서기(609-292-4822) 또는 변호사에게 해야 합니다.

이 소책자는
뉴저지 주 법원
민사소송부가 제작했습니다.
Civil Practice Division

스튜어트 래브너
수석판사
Stuart Rabner
Chief Justice

글렌 A. 그랜트
법원행정처장 대행
Glenn A. Grant, J.A.D.
Acting Administrative Director of the Courts

제니퍼 M. 페레즈
1 심법원 실장
Jennifer M. Perez
Director, Office of Trial Court Services

케빈 M. 울프
민사소송 부실장
Kevin M. Wolfe
Assistant Director, Civil Practice

로이드 가너
특별민사부 서비스 담당관
Lloyd Garner
Chief, Special Civil Part Services

njcourts.com
2015 년 5 월 개정
CN 10290-Korean